



Lebensmittelkontrolle, Zugerstr. 50a, 6312 Steinhausen

Wasserversorgungs-Genossenschaft Allenwinden
Wasserversorgung
Eggried 24
6319 Allenwinden

T direkt 041 723 74 74
nicole.fries@zg.ch
Steinhausen, 11. November 2019 FRNI

Untersuchungsbericht Nr. 19-1047

Amtliche Probenerhebung

1. Erhobene / untersuchte Proben

Anzahl Proben: 2
Probe(n) erhoben bei: diverse Probenahmestellen
Grund der Erhebung: Amtliche Überwachung des Netzwassers
Probe(n) erhoben durch: Michael Feld, Sachbearbeiter Wasser
Eingangsdatum der Probe(n): 04.11.2019

Probeninformationen

Probe Nr.	19-1047-001
Bezeichnung	Werkhof Hodel, Hy 274; Wassertemperatur: 13.4 °C
Probe Nr.	19-1047-002
Bezeichnung	Friedhof Allenwinden, Laufbrunnen; Wassertemperatur: 12.6 °C

Untersuchungsergebnisse
siehe Anhang

2. Beurteilung

Im Rahmen der amtlichen Überwachungstätigkeit wurden aus dem Verteilnetz die oben genannten Trinkwasserproben erhoben und mikrobiologisch untersucht. Die Ergebnisse beziehen sich auf den Zeitpunkt der Untersuchung.

In den untersuchten Belangen erfüllten die oben genannten Proben die gesetzlichen Anforderungen an Trinkwasser.

Freundliche Grüße
Lebensmittelkontrolle

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'N. Fries'.

Nicole Fries
Leiterin Lebensmittelinspektion

ANHANG: Untersuchungsergebnisse

Probe Nr.		19-1047-001	19-1047-002		
Probe Nr. extern		296	285		
Bezeichnung		Werkhof	Friedhof		
		Hodel, Hy	Allenwinden,		
		274	Laufbrunnen		
Prüfverfahren	Parameter	Einheit	Resultat	Resultat	Höchstwert ¹⁾
Mikrobiologische Parameter					
	SOP M_MB_28 EN ISO 6222 mod TBDV				
	Aerobe mesophile Keime	KBE/ml	24	< 10	300
	SOP M_MB_23 SN EN ISO 9308-1				
	Escherichia coli	KBE/100ml	n.n	n.n	n.n.
	SOP M_MB_14 SN EN ISO 7899-2				
	Enterokokken	KBE/100ml	n.n	n.n	n.n.

¹⁾ Höchstwert gemäss Verordnung 817.022.11 des EDI über Trinkwasser sowie Wasser in öffentlich zugänglichen Bädern und Duschanlagen (TBDV); Höchstwert aerobe mesophile Keime im Verteilnetz 300 KBE/ml; unbehandelt an der Fassung 100 KBE/ml; nach der Behandlung 20 KBE/ml

Fett = Beurteilungswert überschritten

n.n. = nicht nachweisbar

n.a. = nicht auswertbar; eine Messung konnte aus analytischen Gründen nicht ausgewertet werden

KBE = kolonienbildende Einheiten

< = bei quantitativen Methoden sind weniger als die angegebene Anzahl Keime pro Masseinheit vorhanden.

Die Ergebnisse beziehen sich ausschliesslich auf die untersuchten Proben. Der Untersuchungsbericht darf auszugsweise nur mit schriftlicher Genehmigung des Amtes für Verbraucherschutz, Abteilung Lebensmittelkontrolle veröffentlicht werden.

Auskünfte über die Messmethoden, Prüfverfahren, Messunsicherheiten und weitere Daten zu den Untersuchungen erhalten Sie auf Anfrage. Die Probenahme gehört nicht zum akkreditierten Bereich, Ergebnisse für Proben wie erhalten. Die Konformitätsbeurteilung von Proben und Messergebnissen, unter Berücksichtigung der Messunsicherheit, erfolgt gemäss folgendem Merkblatt:

<https://www.zg.ch/behoerden/gesundheitsdirektion/amt-fuer-verbraucherschutz/dienstleistungen/download/merkblatt-mu-iso17025-laboravs.pdf>